

പിവാടകിണി

பொன்கள் தல்வி, அய்வு நிறுவன செய்திமடல்

◎五
3

1994

மார்க் டி

பெண்களும் அரசியலும்

உலக சளத்தொல்கயில்
பெண்கள் 50 வீதமானார்,
ஆயினும் ஏமது தேசிய.
பெருங்காதாரகட்டளைப்புக்களில்
அவர்களது பங்களிப்பு இன்னறமும்
இல்லமறைவு, காக் மறைவாலே
இருந்து வருகின்றது. 150 தேசத்
தலைவர்களை உள்ளடக்கிய ஜக்ஷிய
நாடுகளில் 5 தலைவர்கள் மட்டுமே
பெண்களாவர். 151 நாடுகளில்
பெண்களுக்கு தலைமைத்துவம்,
முடிபு எடுக்கும் பொறுப்புக்கள்
அளிக்கப்படவில்லை. 152
நாடுகளில் பெண்கள் தலை
மைத்துவம் வாய்ந்த பதவிகளில்
அதாவது, அமைச்சர், பிரதி
அமைச்சர், செயலாளர், ஆயினைய
போன்ற பதவிகளில் அடியோடு
இல்லை. இவை பெண்கள் அரசிய
யளியும், தேசிய அரசிலும்,
பிரதிநிதித்துவம் வசிக்காததாத்
தெளிவுபடுத்து சின்றன. வளர்முக
நாடுகளில் மட்டுமின்றி, வளர்ச்சி

பெற்ற' நாடுகளிலும், பொது விடுதலை நாடுகளிலும் கூட இருத் தினங்கள் காணப்படுகின்றன.

இவங்களையில் பெண்கள் அரசியல் சட்டமா^① கொள்வது பலகாலமாக இருந்து வந்தனர்கள். உவமில் முதல் பெண் பிரதமர் பதவியேற்ற எமது நாட்டில், தற்போது ஆசியாவின் நான்காவது ஜனாதிபதியாக நெதிரிகா பண்டா ரநாயக்கா குமார ஈதுப் ப அவர்கள் பதவி வேற்றுவார்கள். இத்துட்ட பிரதமராக சிறிமாவோ பண்டாரநாயக்கா, மற்றும் சிறிமௌரி அத்துவத்துமதவி (கந்தாடி, பெண்கள் நலன், போக்குவரத்து) ஆசியோகரமும் எமது தேசிய அரசு கொண்டுள்ளது.

எமது பாரதுமன்றத்தில் 255
அங்குத்தவர்களிடையே ராபெண்ட்
கள் பகலியேற்ற விளைவர்.

© 2010 by Pearson Education, Inc.

- பாலியல் பலரத்காரம் என்றால் என்ன?
 - சட்டம் பெண்ணுக்கு நீதி வழங்குகிறதா?
 - மின்வசூழ் ஆறு குழுவிலைகளுள் ஒன்றில் உடலுறவு திகழ்த்தப்படும் போது அது பாலியல் மனவந்தமாகக் கருதப்படும்.
 - 1. ஒரு பெண்ணின் விருப்பத்திற்கிடையிராக.
 - 2. அவசரங்கைய உடன்பாடின்றி.
 - 3. அப்பிள்ளை தன் உயிர்நாக்கு அகுபிய நிலையில் அவ்வது தன்பத்திற்கு அகுபிய நிலையில் அவளிடம் சம்மதம் பெற்று.
 - 4. அவ்வது கணவளைன்று தவறாக நம்பக் கொண்டு பெற்ற சம்மதத்தின் அடிப்படையில்.
 - 5. அறிவு மயங்கிய நிலையில், மதுமயக்கத்தில் போகுதப் பொருள் மயக்கத்திலிருக்கும்போது பெற்ற சம்மதத்தின் அடிப்படையில்,

திரு முக்ஞேற்றத்தைக் காணப்பிக் கின்றது. எனிலும், பாராமுனை அங்கத்தவர்களில் 5 வீதமா ஜோரும், அமைச்சர் பதவி வசிப்போரில் 20 வீதமா ஜோர் மட்டுமே பெண்களாவர். இந்த பாதார்த்தம் எனதுக் குறிப்பி ரின்றது?

**பேரவை அரசியலில்
வாரிசுகளாக மட்டும் கருதப்படுகிறார்களா?**

அல்லது ஆண்களைப் போன்றே மக்களாது இவைப் பிரதிநிதிகளாக அங்கம் வசிக் கின்றனரா? இதனால் பெண்கள் மூலத்தை நற்பொறுத்து உரிசும் காலில், சமத்துவ நிலைப்பாட்டில் முன்றேற்றம் ஏற்படுமா, அல்லது எமது பிரச்சினைகள் வழக்கம் போல் நீருக்கடியில் போய்விடுமா?

இதற்குக் காலம் ஒவ்வொ
பதில் கூறும். ★★

இதழில் இருப்பவை

- * பெண்களும் அரசியலும்
 - * செயல் திட்டம்
 - * வெளியே மேற்கூற வேண்டும் பாரி
 - * காவல் குழுமத்தில் பெண்கள்
 - * ஆணையை அடிக்கிய அரசியாக்காத
(யரவீரர்களும் ஆய்வு)
 - * நூற்கண்ணுகியம்
 - * பலாத்தோர்களைவது
 - * “பெண்”
 - * எம் செய்தி

வண்முறைகளால் பாதிப்புற்ற பெண்களுக்கான பயிற்சிக்களம்

வண்முறைகளால் பாதிப்புற்ற பெண்களுக்கான பயிற்சிகளம் ஒன்று கடந்த செப்டம்பர் மாதம் கனுபோவிலையிலுள்ள பெண்களுக்கான வளர்வேஷம் கல்வி நிலைய வளாகத்தில் நடைபெற்றது.

இதனை பெண்கள் கல்வி ஆக்வ நிலையமும் அவுஸ்திரேலிய சமூக வெளிநாட்டு உதவி ஆசியலும் ஒன்று சேர்ந்து நடாத்தின.

19 பெண்கள் பங்கேற்ற இப்பயிற்சிகளுத்தின் தலையாய் நோக்கங்களாவன பால்நிலைப்பாட்டி கணக் கருவனர்ச்சிப்படுத்துதல் பெண்களுக்கிடையே ஒற்றுமையையும், ஒருங்கிணைந்து செயலாற்றும் பண்பினை வளர்த்தும் ஆசியனவாகும்.

பால் நிலை (sex) அடிப்படையிலும், சமூக(Gender) அடிப் படையிலும், ஏற்பட்டுள்ள ஆண் பெண் வேறுபாடுகளும் கிவற்றால் பெண்கள் எதிர்நோக்கும் பிரச்சனைகளும் விரிவாகக் கலந்துகொண்டிருப்பதான்.

இத்துடன், கணக்கியல் செயல்திறன்கள், சமூகத் தலைமத்துவம், அரசு/அரசு அல்லது நிறுவனங்களுடன் தொடர்பாற்றல், முகானமத் திறன்கள், சந்தைப்படுத்துதல், செயல்முறைத் திட்டங்கள் தயாரித்தலும், அவற்றினது கணிப்பிடுகளும் ஆசிய விடயங்கள் எனிய முறையில் தனிப்பட்ட விரிவுறை யாளர்களால் விளக்கப்பட்டன. ‘விபலி’ நிறுவனத்தாரால் தயாரிக்கப்பட்ட கவாசார நிகழ்ச்சியோன்றும், பெண்கள் சார்ந்த சமூகப் பிரச்சனைகளை மையமாகக் கொண்ட திடீரப் படங்களும் இப்பயிற்சியினாடுடைய இடம் பெற்றன.

பலாத்காரம் என்றால்.... (ம் பக்கத் தோர்ச்சி)

1. பதினாறு வயதிற்குட்பட்ட நிலையில் அவளது சம்மதம் பெற்றோ பெறாமலோ.
2. இந்தியக் குற்றாலியக் கட்டத்தின் 375-வது பிரிவுபாலியல் பல வத்துத்திற்கு வழங்கப்படும் தங்களையும் குறிப்பிடுவின்று.
3. ஒரு பெண்ணுடன் ஒர் ஆடவன் டட்டுறவு கொண்டதை.
4. 375-வது பிரிவில் குறிப்பிட ஆறு குழுநிலைகளில் ஒன்றில் அங்கத்துவம் நிகழ்த்தும்.
5. 1990-ல் கட்டுரவான இச்சட்டப்பிரிவிகள் பெண்களுக்குப் பாதுகாப்பு அளிப்பதைவிட ஆடவர்களுக்கே பாதுகாப்பு அளித்து வந்தது (வருவிறது) ஏனெனில் மேற்கூறிய ஆறு குழுநிலைகளுள் ஒன்றில் டட்டுறவு நிகழ்ந்ததாகப் பாதுகாப்பட்ட பெண்தான் நிறுபிக்கப்பட வேண்டும். அங்காறு நிறுபிக்கத்தவறினால் குற்றாலியாள் ஆடவன் விடுவிக்கப்படுவான்.

வேலியே மேயும் பயிர்

கோவை மாவட்ட தமிழ்நிதியாலை மாணவர் ஒருவரை அப்பாடசாலை அதிபர் ஏமாற்றி பாலியல் உறவுகொண்டுள்ளதாயும், இதனால் கருத்திற்கு அம் மாணவர் சிகிவான்னாப் பிரசவித்துள்ளதாக வீரகோ(4.8.94) பத்திரிகையில் வெளியாகியிருக்கிறது.

கல்விக்கூடங்கள் எமது கவாசாரத்தில் கோயில்கள் என கருதப்படுகின்றன. ‘மாதா’, பிதா, குரு, தெய்வம் என்ற கற்றின் படி ஆசிரியர் என்பவர் பெற்றிருக்கு அடுத்த ஸ்தாவத்தை வசிப்பது எமது பாரம்பரியமாகும். இந்திலையில் வேலி பயிரை மேற்கொண்ட கநையாக, பாதுகாப்பு அளிக்க வேண்டிய பாடசாலை அதிபரே முறைகோக் கந்து கொண்டால் மிகவும் வருந்தக் கூக்க, கண்டனத்துக்கு உரிய விடயமாகும்

பெண்களுக்கான குற்றாலிக்க எண்ணும் பெற்றோர், இனவரேபான்ற சம்பங்களால் மூக்கியிலைச்சத்துக்கு ஆளாவது மிகச் கலபம்.

இதற்கு உரிய முறையில் கடுமையாக நடைபெற்றுக்கொடுக்கப்படாமலிடல் பெண்கள் கல்வியில் முன்னேற்றம் பாதிக்கப்படுவதோடு ஆசிரியர்களுக்கு அவப்பெயரும் குழ்ந்து கொண்வது தின்களம்.



* வால்காவிலிருந்து கங்கை வரை

ஆசிரியர் : ராகுமானுகிருந்தியாமல்

வெளியிடு : தமிழ்ப்புத்தகங்களைம் . சென்னை மனித முழுதாயத்தின் வளர்ச்சி பற்றிய கூத்துக் கூடு அடில்லை நூல் இது முழுதாய வளர்ச்சியையும், களித்திரத்தையும், காவல்களாக நிர்ணயித்து அந்தந்தக் காலத்து பழக்கவழக்கங்கள், குழுநிலையங்களைப் பொல் தாலை காத உருவில் எடுத்துக்காட்டப்பட்டுள்ளன. கணம் முதலையா அவர்களால் தமிழில் மொழிபெயர்க்கப்பட்டு வரும் நடையில் வெளிவர்ந்துள்ளது.

* கந்தரியின் முகங்கள் குறு நாவல் தொகுதி

ஆசிரியர் : செ. வோஷநான்

வெளியிடு : கந்தபாரதி பதிப்பகம்,
சென்னை 600,024

(நூல்கு குறு நாவல்களைக் கொண்ட இந்துஸ்தி ஆசிரியர் பெள்ளையின் இளைய முகங்களைத் தரிசிக்கிறார். பத்திரிகை நிறுபர் கீதா, பள்ளி மாணவிய தமிழத்தி, இன்ஸ்டிரை கந்தரி, காதி ஒடுக்குமுறைக்கு ஆளாதும் தங்கயனி, இவர்கள் நம்மிடையே இன்றும் வாழ்ந்துகொண்டிப்பவர்கள். இந்துஸ் 1985ம் ஆண்டிற்கால சிற்றத நாவல் எனத் தமிழச் சிராசுக் கிருது பெற்றுள்ளது.)

* பெண்களாது உழைப்பும் கருணாடலும்

வெளியிடு: மாநா கல்வி வட்டம், கொழும்பு

பெண்களாது உழைப்பு எல்லாறு, காலம் காலமாகவ் கருணாடப்பட்டு வருகின்றது, என்பதை சிற்றிர நிதிகள் படிப்பொடுத்து என்றில் புரியும்படி, கொலி, பதில் முகநிலை அமைந்த வெளியிடு.

நூற்களாண்சியம்



* வீரத்தெலுங்கானா : ஆயத் போராட்டமும் அதன் படிப்பினால்கூடும்.

ஆசிரியர் : கந்தசபா

தமிழாகம் : தியாகு

வெளியிடு : காநார், ஓருநாள்சென்னை

கந்திர மக்கள் முழுவிட்ட கட்சியின் தலைமுனை திறாவையும், நிலப்பிரபுக்களையும் எதிர்த்த நடத்திவ ஆயத் போராட்டத்தையும், இவற்றில் விஜயாவுக்கானயும் சித்திரிக்கிள்ளு கிழவும், தெவங்கானா இயக்கத்தில், பெண்கள் வரித் தமிழ்முக்கிய பங்கு தனிப்பட்ட அத்தியாவுமான்றில் விபரிக்கப்பட்டுள்ளது.

வெளிவந்துள்ளன ,

கடவுளரும் மனிதரும்

ஆசிரியர் : பவானி(ஆழ்வாப் பிள்ளை) இராதாசிங்கம்

20 சிறுக்கை கொண்ட பதிப்பு

வெளியிடு பெண்கள் கல்வி , ஆய்வு நிறுவனம் கொழும்பு ஸ்ரீலங்கா.

விலை 160/ ரூ

*Life Under Milkwood : Women Workers in the Rubber Plantation, An Overview
By : Dr. Jayadeva Uyangoda*

Image - An analysis of the Image of Women in Sri Lankan Media

இலங்கையில் காவல்துறையில் பெண்கள்

பெண்கள் இவங்கையில் காவல் துறையில் சில காலமாக பணிபுரிந்து வருகின்றனர். எமது பாரம்பரிய கலாச்சாரத்திலிருந்து விடுபட்டு, பெண்கள் தொழில் புரியும் துறைகளில் காவல் துறை மிகச் சக்தி வாய்ந்தோன்று என்பது உண்மை. இவர்களுக்குப் பெண் என்ற பாலியல் ரீதியான காரணத்தைக் ஒட்டியே கடமைகள் வழக்கப்படுகின்றனவா என்பது இது வரைகாலமும் கேள்விக்குறியாகவே இருந்து வந்தது. ஆனால் தற்போது பிரமிளா திவாகர அவர்கள் 16 வருட சேவையின் பின் பொறுப்பதிகாரியாக (A.S.P) நியமிக்கப் பட்டுள்ளது. பெண் காவல்துறையினருக்குப் பெரும் நுழியிக்கையை அளித்துள்ளது. இது தனிமனித உழைப்புக்கான விருது எனத் தெளிவாகிறது.

எமது நாட்டில் மகளிர் மீதான இன்னல்கள் அதிகரித்து வருவதை ஒட்டி, சுலப காவல் நிலையங்களிலும் மகளிர் முறைப்பாட்டுப் பிரிவுகள் செயல்படவேண்டுள்ளன. இவற்றின் மூலம், பெண்கள் எதுவித அச்சமோ. தயக்கமோ, இன்றித் தமது முறைப் பாட்டுக்களைத் தெரிவிக்க வழிவகுக்கப்பட்டுள்ளது. அண்மையில் கல்கிசை காவல் நிலையத்தில் இது ஆரம்பிக்கப் பட்டுள்ளது. எமது அபிப்பிராயத்தில் காவல் துறையைச் சார்ந்த பெண்களுக்கும் ஆண்களைப் போன்ற சீருடை வழக்கப்பட்டு, (காலசட்டை, மேற்சட்டை) அவர்கள் தமது நாளாந்துக் கடமைகளைக் குற்றக்கமற்ற முறையில் செய்வதற்கு வழி கோலப்படவேண்டும் இந்தியாவில் இவ்வாறான சீருடை நடைமுறையிலுள்ளது. எல்லோருக்கும் தெரிந்துதே.

காவல்துறையில் பெண்கள் கிரண்பேடி

பஞ்சாப் மாநிலத் தொச்சேர்ந்த காவல்துறைக் கமிஷனராகிய சிரண்பேடி அவர்கள் இந்த வருடத்தைய மகசேரே விருதுக்கு உரியவராகத் தெரிந் தெடுக்கப்பட்டுள்ளார். சமூக முன்னேற்றம், சீர்திருத்தங்களுக்காக இந்த ஆசிய விருதினைப் பெறும் முதல்காவல்துறை உத்தி யோகத்திரும். முதல் பெண்மனியும் இவரேயாகும்.

இந்தியக் காவல்துறையில் முதல் பெண் அதிகாரியாக இவர் 1972ல் நியமிக்கப்பட்டு, பின்னர் பெண்விலி மத்திய அரசியலும், பஞ்சாப், மீஜோரம் ஆசிய மாநிலங் களிலும் போற்றத்தக்க முறையில் சீராகவும் நேர்மையாகவும் கடமை யாற்றியுள்ளார். பெண்விலி போக்குவரத்து அதிகாரி யாகக் சிரண் கடமையாற்றிய போது எதிர் கொண்ட சிக்கல்கள் ஏராளம். பெண்களது பொதுக் கழிப் பறையில்



COURTESY : FRONTLINE

ஒன்றிருந்த மூற்றுக்கால வழக்கினால் ஒருவர் சிரணபேடி அவர்களால் விலங்கு பூட்டப்பட்டுக் கூது செய்யப்பட்டது. வழக்கறிஞர்கள் மத்தியில் பொரும் சர்ச்சையையும் எதிர்ப்பையும் உண்டாக்கியது. இதன் மூலம் இவர்வாதம் கடமைகளுக்கு கிடையுமிருகள் விளைவிக்கப்பட்டது மட்டுமின்றி. சிரணபேடி, கட்டாயப் பதவி மாற்றத்துக்கும் உள்ளானார். இதன் பின் சிரணபேடி பஞ்சாப் மாநிலத்துக்கு காவல்துறை அதிகாரியாக அனுப்பப்பட்டார். அரசியல், இனச் சிக்கல்கள் நிறைந்த பஞ்சாபில் இவரது நேரமை, கதரியம், தன்மையினால் ஆசியன மக்களுக்கு நன்மை பங்களும் முறையில் பயன்படுத்தப்பட்டன. தனக்கு அளிக்கப்பட்ட 'தன்டனையை' ஒரு சவாலாக ஏற்று, பஞ்சாப் மக்களுக்கு இவர் செய்த நன்மைகள் ஆசில இந்திய அளவில் புகழ் பெற்றன. ஆயுதபலத்தைப் பிரயோகிக்காது மனிதாபிமான அடிப்படையில் இவர் பஞ்சாப் தீவிர வாதிகளாக ஈயான்ட முறைகள் காவல்துறைக்கே ஒரு புதிய பாதை எண்ணாம்.

இதன் பின் மீண்டும் தலைநகரில் தீகார் சிறைச்சாலை பொறுப்பதொரியாக இவர் பதவியில் அமர்த்தப்பட்டார். இவரால் தீகார் சிறைச்சாலை தன்டனைக்குரிய இடமல்லாது சீர்திருத்தக் கடமாக மாறியது என்றால் மிகக்காரது. பயங்கரக் குற்றவாளிகளை உள்ளடக்கிய இச் சிறையில் தியானம். முதியோர் கல்வி, தொழில்கல்வி, பெண்கள் கல்வி போன்ற சீர்திருத்தங்கள் இவரது கடும் முறையின் பயனால் உருவாக்கப்பட்டு குற்றவாளிகள் மனிதாபிமானத்துடன் நடத்தப்பட்டனர். இவரது கடமை உணர்வு, மனிதாபிமானம், நேரமை, ஆசிய ஆணங்கள் இவருக்கும் தலைப்பட்ட முறையில் குந்தகங்களையும் சோதனைகளையும் தேடித்தராமலில்லை. ஆயினும் சிரண இதனால் தளரவோ, தன்னிருக்கம் கொள்ளவோ இல்லை. முக்கியமாக, இவர் தாம் பெண் என்ற பாலியல் ரீதியான காரணத்தை உபயோகித்து எந்த சலுகைகளையும் வாசிக்கவில்லை." முதலில் நான் ஒரு காவல்துறை அதிகாரி, அதன் பின் தான் ஒரு பெண்" என யதார்த்தமாகக் கூறும் இவர், 1972ம் ஆண்டில் பெண் காவல்துறையினரும் ஆண்கள் அனிவது போன்ற சீருடையையே (கால்சாரம்) அனிந்து கடமை புரிதல் வேண்டும் என வலியுறுத்தி, அதில் வெற்றியும் கண்டவர்.

'ஆணையை அடக்கிய அரியாத்தை' (வரலாற்று ஆய்வு)

"எழுத்தயிழரின் முதல் விராங்களை" என வரிசீக்கப்படும் ஆணை கடமை அரியாத்தையின் வரவாற்றும் பங்குனை ஆய்வுகளின் மூலம் கிறத்தெலாரு வராற்றுப்பதிவாக நூலாசிரியர் மேற்றால்கூலில் வெளிக் கொண்டந்துள்ளார்.

"வேஷ்ணிவிக்கர் ஒப்பாரி எழுந் தாட்டார் வழக்கியலை ஆதாரமாகக் கொண்டு வெளிவிடுதலை ஆணையை அடக்கிய அரியாத்தையின் வரவாறு வள்ளியக்குமில் "அரியான் பொன்றது" வேழும்படுத்த விராங்களை" எழுந்

பெயாகளில் பிரபஞ்சம் மிக நாட்டுக் கூத்தாகத் திகழ்த்த வருவின்றது

வன்னிப் பிரதேச மக்களின் வழக்கை, வளம்பற்றிய பல வியங்களை வெளிக் கொண்டும் வளக்கியில் மிகவும் ஈடுபாடு கொண்டு யூ இலக்கிய வரலாற்று தாட்டார் வழக்கியல் ஆயுதங்களை மேற்கொண்டு எழுதிவரும் செற்றால்ஸம்யில், முல்லைத்தீவ மாவட்டத்தைச் சோந்த பலியில் சிறுப்புப் பட்டதாரி ஆவார், நாட்கம் கூத்து போன்ற விராமிய கலைகளில் அதிக அடுபாடு ஆற்காட்டு ஒரு

சிறந்த அண்ணாவியும் ஆட்ட நாட்டுக்கூத்து இடுக்கு மாவார். இவரது இந்தப்புதிய நூல் நாட்டார் வழக்கியில் துறைக்கு கிடைத்த சிறந்தோர் ஆயுப்பதிவாகும் என்றால் மிகையாகாது. இது பற்றிய ஒரு ஆயுவொன்று எமது நிவேதினியில் இடம் பெற்றுள்ளது குறிப்பிடத்தக்கது.

துறை

நாட்டு விராங்கள்

பலாத்கார கணவன்

இங்கிலாந்தில் வாழும் ஆண்டரூக்கு பொல்லாத கோபம். எல்லாம் தனது மனைவி மீதுதான் ஆசையோடு அழைத்தும் அருடே செல்வ மறுத்துக்கொண்டிருந்தான். இரண்டு வாரம் பொறுத்துப் பார்த்தார் தூங்க முடியவில்லை. கெஞ்சிப் பார்த்ததாரம் மின்சிப் போன்றனம். உடனே போர் கத்தியை கையில் எடுத்துக் கொண்டார். குத்திக் கொல்ல வங்குசம்பா பயம் காட்டிப் பணிய வைக்கத்தான். மனைவி பயந்துவிட்டாள். ஒத்துழைத்து விட்டு உடனே ஒடினாள் நீதிமன்றத்துக்கு.

நீதிபதி வழங்கத்துருவிப் பார்த்துவரீடு மனைவியை என்றாலும் மறுத்துவின் பவாத்சாரம் மாகுற்றம் என்று தீய்ப்பளித்தார். சிள்ளதாக ஒரு தண்டனையையும் கொடுத்தார். ஆறு வருடச் சிறை.

குடும்ப வன்முறைக்கு இலக்காரும் பெண்கள்

ஒப்பயசேகர புர வாழ் பெண்கள் குடும்ப வன்முறைக்கு இவ்களை வருவதை எமது மதிப்பாய்வுகள் தெளிவாக்குவிக்கின்றது. இவ் வன்முறையின் இள ஜோகு பரியாணம் தறியிபாது தெரிய வந்துள்ளது. இச் சேரியிலுள்ள ஆண்கள் தமதுஅன்றை அயல வருடன் பிணக்குப் பட நேர்ந்தால், மனைவிகள் மீது வன்முறை பிரயோ விப்பதன் மூலம் தமதுஆக்கிரத்தைத் தனித்துக் கொள்கின்றனர். இம் முறை இங்கு ஒரு கவாசாரமாக கருதப் படுகின்றது என சமூக கல்வி நிறுவனத்தைச் சேர்ந்த ஆய்வாளர்கள் தங்களை ஆய்வில் கூறுகின்றனர். குடும்பப் பொறுப்பு, பொருளாதார வசதியின்னாம், ரின்சி, இவற்றுடன் கணவனது கோப தூங்க்குக்கு வடிவாலை இருக்கும் இப்பெண்கள் ஆளாகிக் கொண்டிருக்கின்றனர்

பெண்

நாளொரு பெண்
நாளொரு வீடு
நாளொரு சமையல்தறி
உலகம் முழுவதுமுள்ள
பக்கட்டுகள் யாவும்
ஏராட்டி,
சப்பி,
மாயிசம்
கீன்னமும்
என்னன்னவோ,
சமைக்கப்படுகிறது.
இரு வாழ்க்கைக்கக்குஞ்
தேவையானவை
எனவெய்வையோ
அவையாவும் கூட
நாளாக சிகுபிதும்
என சீனிய நங்களே
நான் ஏன் பாநியாகவே
முழுகமயற்றுவளாக
சிகுக்கிழேன், நீர் கொல்லும்.

நன்றி கப்பங்களா
திங்க 1994

தேவை

சிங்கள, தமிழ் மொழி வகுப்புக்களைப்
பயிற்றுவிக்க எமது நிறுவனத்திற்கு
ஆசிரியர்கள் தேவைப்படுகின்றனர்
தகுதியுள்ளோர் விபரங்களுடன் விண்ணப்பிக்கவும்.

ம. க. ஆ. நிறுவனம்.

கருங்கணி தயாரத்ன சிராந்தினி கோபல்லாவ வெளாக்கி தூரியரட்டன

செயல் திட்டங்கள் நிர்வாகப் பணிகள் பாலியல் குருவர்க் கிப்படுத்தல் கார்த்தசெயலமர்வுகள் ஆசிய வற்றின் நிர்வாகியானிருந்த இவர் நம்பொது தனசலிய நிதித்திட்ட அலுவலகப் பிரிவோன் நின் பொறுப்பதிகாரியாகச் சுட்டும் பெற்றுள்ளார்.

ஹேமமாலி விஜயசிங்க

எமது ஏஞ்சிக்கயான நிலேதினியின் செல்லப்பதிப்புக்குப் பொறுப் ப்பாலாகக் கிருந்த இவர் நம்பொது 'கில்பிளி' நிறுவனத்தில் கடமையுரிமைகார். இத்துடும் செல்லக் காணாவிலே பெண்கள் முற்பொக்கு நிறுத்தி ஒன்றையும் வழங்குகிறார்.

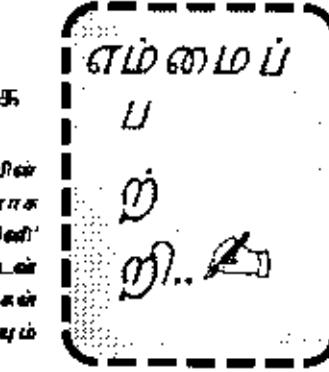
இவர்கள் யாவதும் எம் நிறுவனத்தில் பெற்ற பயிற்சியையும் சம்ர்துவ அலுவலக்களையும் விவாதித்து பெரியது ஸ்தமைப் பூரிப்பதையீசு செய்கிறது. எம்முடுள் நொட்டர்த்து நொட்டிபுதைத்திருக்கும் இவர்கள், எங்கள் முயற்சிகளில் கீழ்க்கண்டும் பங்கேற்றுக் கொண்டிருக்கிறார்கள் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

ராமவிங்கம் பாஸ்கரன்

சுகுந்தலா முத்தையா

எமது கணக்காளராகப் பதவி எமது நிர்வாகப் பணிகள். ஆப்பு ஏற்றுள்ள இவர் நிறுவனத்தில் பொன்றவற்றினும் பொறுப் பணியாற்றும் ஒரே ஆண் என்பது பெற்றுள்ளார்.

இவர்கள் யாவரும் பாலியல் சமத்துவத்திற்காக பணிபுரிய எமது நல்வாழ்த்துக்கள்



கிறிஷாந்தா ஸ்ரீ பகியதத்த

ஆங்கில வகுப்புக்களை உற்றுத் திறம்பட நடாத்திய இவர் கிப்பொறுது கண்டா விசங் ருக்ணார். இவர் செல்லக் கிறும்பியதும் எம் நிறுவனத்துடன் தொடர்பு கொள்வேன் என்று உறுதிமொழி தந்துள்ளார்.

சுங்கீதா நேசையா

எம் நூவக செகரிப்புக்களைப் பொறிக்கணவில் பதிவு செய்யும் பணியை ஏற்றுள்ளார். அதைப் பூர்வமாக வகுப்புக்கும் இவரால் தொடர்த்து நடாத்தப்படுகிறது.

- * எம் நிறுவனம் நடாத்திக் கொண்டிருக்கும் பெண்கள் முன்னேற்ற பாலியல் குருவர்கள் சார்த்த செயலமர்வுகளைப் பொறுப்பேற்றுக்கும் விகோநிலி டி சில்லா செயலமர்வுகள் நடாத்துவர்களுக்கான பயிற்சி நெறிகளைப் பயிறும் பயிறும் பொதுட்டு நெற்றியந்து சென்று திரும்பியுள்ளார்.
- * கணேஷ துமுறுடிது (அடிக் கார்பற்ற நிறுவனம்) எமது நூட்டிலுள்ள பெண்கள் முன்னேற்ற நிறுவனங்களுடன் கீழைற்று நடாத்திக் கொண்டிருக்கும் இலுவுவர் பரிமாற்ற நிகழ்வின் மூலம், கண்டா வோந்த வியோவோரா ஹர்ஷாண்டவ எமது அலுவலகத்தில் மூன்று வாரங்களுக்கு பணிபுரிந்து சென்றுள்ளார். இது போல எமது நிறுவனத்தைச் சார்த்த அலுவலகும் இருவரும் கண்டா செல்வ டிரிப்படகி உள்ளார்.
- * எமது நிறுவனத்தில் பணிபுரிவோருக்காக ஆங்கில மொழி தோச்சிவகுப்புகள் சுங்கீதா நேசையாவால் நொத்தம்பட்டு வருகின்றன. இது போல, சிங்கள தமிழ் வகுப்புக்களும் எநிர்வாழும் வகுடத்தில் நடாத்தப்படுகின்றன.
- * திரும்பட விழாக்களுக்குவரை எம் நிறுவனத்தில் கீழ்க்கிறது. கீழ்க்கு திரும்பட விழாக்களைப் பார்த்து அவற்றிலுள்ள பாலியல் நேர்க்குக்கள் ஆராய்ந்து கலந்து கரையாடவென்று நடாத்துவிகிறது. மாதத்தில் மூன்றாவது வெள்ளிக்கிழமை பிறகவென்று மூன்று மணிக்கு திரும்பட விழாக்களைப் பார்த்து வருதிகளின்மீது பங்குபற்ற விதும்புவோர் எழும்புள்ள நொட்டர்பு கொள்ளுவது.

வெரிட்டாஸ் தமிழ்ப்பணி கீழ்வர்கள் மன்றம்
Veritas Tamil Service Listeners' Society
REGD. NO.: BS-10/AN-403,
NO CO/24/91,
NA 87A/9/27

The Director,
Women's Education and
Research Center
Colombo

கிரு. சென்டர் !
நான் தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.
நான் தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.
நான் தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

பாடினுடைய பூச்சுகள் அரசுக்கு AFFECTED WOMEN'S FORUM

R. K. M. Road,
Akkaraiyur,
கிரு. 10.....1924

AWF

Mrs. Selvi Thiruchandran,
Director,
Women Education and
Research Centre,
17, Park Avenue,
Colombo 5,
Sri Lanka!

பிள்ளையை உடல்தாழ்வு கொடுத்து கூடிய நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன். நான் தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

பாடினுடைய
பூச்சுகள் அரசுக்கு

தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

Laudanum
Thomson

தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

தோன்றும் போதுமான நிலையில் இருப்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

A. Vilayenam
P. R. O.

C. Suresh
President

Rev. Fr. K. Robert
Parish